



ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

TRANS/WP.29/2003/26
4 April 2003

RUSSIAN
Original: ENGLISH
and FRENCH

ЕВРОПЕЙСКАЯ ЭКОНОМИЧЕСКАЯ КОМИССИЯ

КОМИТЕТ ПО ВНУТРЕННЕМУ ТРАНСПОРТУ

Всемирный форум для согласования правил
в области транспортных средств (WP.29)

(Сто тридцатая сессия, 24–27 июня 2003 года,
пункт 4.2.13 повестки дня)

ПРЕДЛОЖЕНИЕ ПО ПРОЕКТУ ДОПОЛНЕНИЯ 7 К ПРАВИЛАМ № 50

(Подфарники, стоп-сигналы, указатели поворота для мотоциклов)

Передано Рабочей группой по вопросам освещения и
световой сигнализации (GRE)

Примечание: Приводимый ниже текст был принят GRE на ее сорок девятой сессии и передается на рассмотрение WP.29 и AC.1. В его основу положен документ TRANS/WP.29/GRE/2002/16/Rev.1 и соответствующие части документов TRANS/WP.29/GRE/2002/32 и TRANS/WP.29/GRE/2002/35, все без поправок (TRANS/WP.29/GRE/49, пункты 71-73, 116 и 117).

Настоящий документ является рабочим документом, который распространяется для обсуждения и представления замечаний. Ответственность за его использование в других целях полностью ложится на пользователя. Документы можно также получить через Интернет:

<http://www.unece.org/trans/main/welcwp29.htm>

Включить новый пункт 2.2 следующего содержания:

"2.2 "Лампами подфарников, задних габаритных огней, стоп-сигналов, указателей поворота и устройств освещения заднего номерного знака, утвержденными согласно данному правилу о различных типах" являются лампы, которые различаются по таким важным аспектам, как:

- фабричная или торговая марка,
- характеристики оптической системы (уровни силы света, углы распределения света и т.д.),
- категория лампы накаливания.

Различия в цвете лампы накаливания или в цвете любого фильтра не приводят к изменению типа".

Пункт 8.2 изменить следующим образом:

"8.2 Пределы видимой поверхности в направлении исходной оси устройства световой сигнализации подлежат определению".

Приложение 6

Пункт 3 изменить следующим образом:

"...не должен превышать 82° в любой точке освещаемой поверхности, причем этот угол измеряется от средней точки оконечности освещающей зоны устройства, которая наиболее удалена от поверхности номерного знака. Если...".

Пункт 4 изменить следующим образом:

"4. Проведение измерения

Замеры яркости проводятся на рассеивающей бесцветной поверхности с известным коэффициентом рассеянного отражения¹. Рассеивающая бесцветная поверхность должна иметь размеры номерного знака или размер,

превышающий одну точку измерения. Его центр помещается в центре положений точек измерения.

Рассеивающая бесцветная поверхность (поверхности) помещается (помещаются) в месте, предназначенном для номерного знака, и на 2 мм впереди скрепленного устройства.

Измерение яркости проводится перпендикулярно бесцветной рассеивающей поверхности с допуском 5° в каждом направлении в точках, указанных в пункте 5 настоящего приложения, причем каждая точка представляет собой круг диаметром 25 мм.

Измерение освещенности корректируется на фактор диффузного отражения 1.0.

¹ CIE Publication No 17 - 1970, paragraph 45-20-040".
